

INHALT

TABLE OF CONTENTS

CONTENU

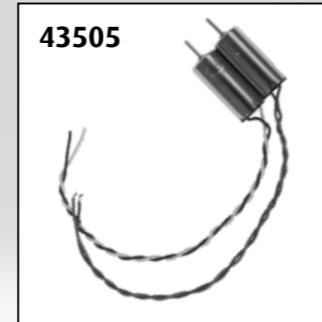
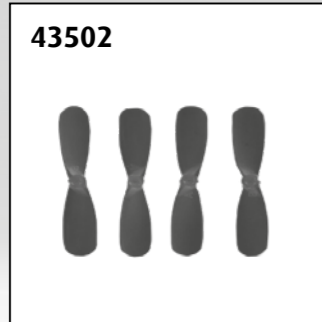
INHOUD

CONTENIDO

CONTENUTO



ERSATZTEILE / REPLACING SPARE PARTS / PIÈCES DÉTACHÉES / RESERVEONDERDELEN / PIEZAS DE REPUESTO / PEZZI DI RICAMBIO



Ersatzteile bekommen Sie im Online Shop unter www.revell-shop.de
(D A CH B L NL GB F)
oder bei Ihrem Händler vor Ort.

Bei Servicefragen steht Ihnen unser Online-Service-Support unter www.revell-service.de
(D A B L NL)
zur Verfügung.

Einfach den QR-Code scannen und Sie gelangen zur Service-Support-Seite mit hilfreichen Tipps und Informationen rund um Ihr Produkt.



- D** Ersatzteil-Bestellungen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributeure abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler oder Ihren zuständigen Distributeur.
- GB** Spare part orders from other countries are processed by the local distributors. Please contact your dealer or responsible distributor.
- F** Les commandes de pièces de rechange en provenance d'autres pays sont traitées par les distributeurs correspondants. Veuillez contacter votre revendeur ou distributeur compétent.
- NL** Bestellingen van reserveonderdelen in de overige landen worden afgewikkeld via de betreffende distributeurs. Neem contact op met uw verkoper of de verantwoordelijke distributeur.
- E** Los pedidos de piezas de repuesto desde el resto de países serán tramitados por los distribuidores correspondientes. Póngase en contacto con su comercio o distribuidor especializado.
- I** Gli ordini dei pezzi di ricambio provenienti da altri Paesi vengono gestiti dai rispettivi distributori. Contattare il rivenditore o il distributore locale.

23845

Revell
Control

14+

QUADROCOPTER
X-FLY



USER MANUAL



Revell
www.revell-control.de

© 2018 Revell GmbH, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.
REVELL IS THE REGISTERED TRADEMARK OF REVELL GMBH, GERMANY. Made in China.

V01.06

1

Rotoren
Rotors
Rotoren
Rotores
Rotori

ON/OFF-Schalter
ON/OFF switch
Interrupteur ON/OFF
ON/OFF-schakelaar
Interruptor ON/OFF
Interruttore ON/OFF

Batteriefach
Battery Compartment
Compartiment à piles
Batterijvak
Compartimento de baterías
Vano batterie

LED
LED
Diode
led
LED
LED

Ladebuchse
Charge socket
Prise de chargement
Laadaansluiting
Hembrilla de carga
Presa di ricarica

2

Geschwindigkeitsstufen
Speeds
Niveaux de vitesse
Snelheidsniveaus
Niveles de velocidad
Livelli di velocità

ON/OFF-Schalter
ON/OFF switch
Interrupteur ON/OFF
ON/OFF-schakelaar
Interruptor ON/OFF
Interruttore ON/OFF

Neigungsflug
Tilt flight
Vol incliné
Hellingsvlucht
Vuelo inclinado
Volo inclinato

Regler für Vor/Zurück und Seitwärts
Control for Forward/Reverse and Banking
Régulateur de déplacement avant/arrière et latéral
Regelaar voor voor-/achteruit en zijwaarts vliegen
Palanca de vuelo hacia delante/detrás y vuelo lateral
Regolatore per movimento avanti/indietro e laterale

2A Regler für Schub und Drehung
Control for thrust and rotation
Régulateur de poussée et de rotation
Regelaar voor liftkracht en draaiing
Palanca de gas y giro
Regolatore per accelerazione e virata

2B

2C

2D

2E

2F Trimmung für Vor/Zurück
Trim for forward/backwards
Compensateur de vol en avant/en arrière
Trimregeling voor vooruit/achteruit
Trimado de vuelo hacia delante/detrás
Compensazione per direzione in avanti e indietro

2G Trimmung für Seitwärts
Trim for banking
Compensateur de vol en translation latérale
Trimregeling voor zijwaarts
Trimado de vuelo lateral
Compensazione per direzione laterale

2H Start- und Landeknopf
Take-off and landing button
Touche de décollage et d'atterrissage
Start- en landknop
Botón de despegue y aterrizaje
Pulsante di avvio e atterraggio

2I LED / LED
Diode / led
LED / LED

2J Keine Funktion
No function
Sans fonction
Geen functie
Sin función
Non applicabile

3 FERNSTEUERUNG/ TRANSMITTER/ TÉLÉCOMMANDE/ ZENDER/ EMISORA/ RADIOCOMANDO



D Batterien/Akkus für die Fernsteuerung:
Stromversorgung: DC 6 V
Batterien: 4 x 1,5 V "AA" (nicht mitgeliefert)

NL Batterijen voor de zender:
Voeding: DC 6 V
Batterijen: 4 x 1,5 V «AA» (niet meegeleverd)

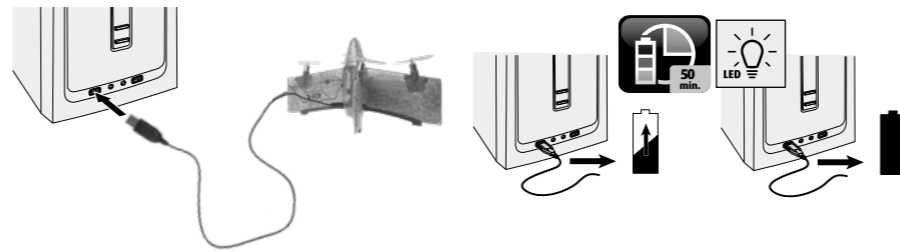
GB Batteries for the transmitter:
Power supply: DC 6 V
Batteries: 4 x 1.5 V "AA" (not included)

E Baterías de la emisora:
Alimentación: DC 6 V
Baterías: 4 x 1,5 V «AA» (no incluidas)

F Piles de la télécommande :
Alimentation : DC 6 V
Piles : 4 x 1,5 V "AA" (non fournies)

I Batterie per il radiocomando:
Alimentazione: DC 6 V
Batterie: 4 x 1,5 V "AA" (non fornite)

4 MODELL/ MODEL/ MODÈLE/ MODEL/ MODELO/ MODELLO



D Batterien/Akkus für das Modell:
Stromversorgung: DC 3,7 V / 250 mAh / 0,93 Wh LiPo Batterie (integriert)

USB-Ladegerät:
Stromversorgung: DC 5 V über USB-Port ab 500 mA oder höher

GB Batteries for the model:
Power supply: DC 3.7 V / 250 mAh / 0.93 Wh rechargeable LiPo battery (included)

USB Charger:
Power supply: DC 5 V via USB-Port, 500 mA or higher

F Batteries du modèle :
Alimentation : DC 3,7 V / 250 mAh / 0,93 Wh batterie Li-Po rechargeable (incluse)

Chargeur USB :
Alimentation : DC 5 V via port USB à partir de 500 mA ou plus

NL Accu voor de model:
Voeding: DC 3,7 V / 250 mAh / 0,93 Wh oplaadbare LiPo-accu (inbegrepen)

USB-lader:
Voeding: DC 5 V via een USB-poort met voeding van 500 mA of meer

E Baterías del modelo:
Alimentación: DC 3,7 V / 250 mAh / 0,93 Wh batería LiPo recargable (incluida)

Cargador USB:
Alimentación: DC 5 V por medio de puerto USB a partir de 500 mA o superior

I Batterie per il modello:
Alimentazione: DC 3,7 V / 250 mAh / 0,93 Wh batteria LiPo ricaricabile (integrata)

Caricabatteria USB: Alimentazione: DC 5 V tramite porta USB da 500 mA o superiore

5 START/ START/ DÉCOLLAGE/ START/ INICIO/ START

2C ON

5A BEEP!

2A BEEP!

5C BEEP!

5E

2H

5B PRESS! 2 Sec. ON

5D

6 FLUGSTEUERUNG/ FLIGHT CONTROL/ PILOTAGE/ BESTURING/ CONTROL DEL VUELO/ COMANDI DI VOLO

2A

2E

2E

2E

2E

SPEED LEVEL

2B

2D PRESS!

2E

1. PRESS: MEDIUM SPEED
2. PRESS: HIGH SPEED
3. PRESS: LOW SPEED

7 BATTERIEFACH/ BATTERY COMPARTMENT/ COMPARTIMENT À PILES/ BATTERIJVAK/ COMPARTIMENTO DE BATERÍAS/ VANO BATTERIE

